



## 大 会

### 其他会议和日程

2006年9月19日（星期二）

- 上午 9 时** 欧盟组，随后是西欧及其他地区组，维也纳奥地利中心一层 N 大厅  
2006 年《钚管理准则》小组会议，维也纳奥地利中心一层会议厅 J-241/2
- 上午 9 时 45 分** 总干事穆罕默德·埃尔巴拉迪博士和摩纳哥阿尔贝二世亲王殿下为“促进环保的核技术：保护大气、陆地和海洋”特别展正式揭幕，维也纳奥地利中心圆形大厅。随后在 E 大厅进行讨论，上午 10 时 30 分在 E 休息厅举行来宾招待会。
- 上午 10 时** 特别活动：“21 世纪核能利用的新型框架：供应保证和防扩散保证”，维也纳奥地利中心 C 大厅  
“非洲地区核合作协定”技术合作会议，维也纳国际中心会议室 V
- 请观看显示屏  
确认时间** 欧盟小组会议，维也纳国际中心原子能机构理事会会议室（C04）
- 下午 1 时** 正式揭幕式：“韩国核能，幸福的使者”展览，维也纳奥地利中心二层 A 休息厅和 B 厅之间  
原子能机构 2006 年核能展览“响应对核能不断增长的期望”由负责核能公司的副总干事揭幕，维也纳奥地利中心二层 A 休息厅  
阿拉伯国家联盟，一层 1 号休息厅
- 下午 2 时** “防止非法贩卖数据库”简况介绍会，维也纳奥地利中心会议厅 J-241/2
- 下午 3 时** 特别活动：“21 世纪核能利用的新型框架：供应保证和防扩散保证”，维也纳奥地利中心 C 大厅

关于大会本周日程的概述可见最后两页。有关每一日程的进一步详细资料载于本《日刊》中。

## 会议纪要

### 全体会议 第一次会议

大会根据临时议程项目 1 “选举官员和任命总务委员会”以鼓掌方式选举原子能机构理事会的南非理事 **Abdul Samad Minty** 阁下为大会第五十届常会主席。

按照主席的建议，大会选举玻利维亚、比利时、加拿大、埃及、伊朗伊斯兰共和国、大韩民国和俄罗斯联邦的代表为大会副主席。按照主席的建议，大会还选举 **Peter Shannon** 先生为全体委员会主席；选举塞浦路斯、法国、波兰、阿拉伯叙利亚共和国、美利坚合众国和委内瑞拉玻利瓦尔共和国的代表为总务委员会其他成员。

根据项目 2 “申请加入国际原子能机构”，大会以鼓掌方式核准马拉维共和国、黑山共和国、莫桑比克共和国和帕劳共和国提出的加入国际原子能机构的申请。

根据临时议程项目 3，奥地利共和国联邦总统海因茨·菲舍尔阁下向大会致辞。

根据临时议程项目 4，联合国秘书长科菲·安南先生发表电视致辞。

根据临时议程项目 5，原子能机构总干事穆罕默德·埃尔巴拉迪先生回顾了对扩大核能日益增长的期望，强调了能源开发的必要性，并列举了旨在提供人道主义惠益的核应用实例。他论述了在核安全、核保安和核核查领域取得的进展和新的举措；回顾了各成员国通过技术合作计划所取得的进步；并突出强调了一些管理问题。他最后概述了建立一个核燃料循环新型多边框架的必要性。

根据临时议程项目 7，主席就及早认捐和交纳 2007 年技术合作资金捐款发言，强调这将极大地有助于秘书处对原子能机构的技术合作计划进行规划。

大会审议了临时议程项目 8 “一般性辩论和《2005 年年度报告》”。墨西哥、美利坚合众国、欧洲联盟（芬兰）、伊朗伊斯兰共和国、日本和大韩民国的代表作了发言。

### 全体会议 第二次会议

大会复会审议了议程项目 8 “一般性辩论和《2005 年年度报告》”。沙特阿拉伯、奥地利、俄罗斯联邦、中国、克罗地亚、教廷、巴基斯坦、南非、阿根廷、苏丹、纳米比亚和突尼斯的代表作了发言。拉丁美洲和加勒比禁止核武器组织（拉美禁核武组织）秘书长也作了发言。

总务委员会 总务委员会建议通过 GC(50)/1 号文件所载议程。  
第一次会议

## 一般事项

**总体安排** 大会在维也纳 22 区布鲁诺·克莱斯基广场 1 号紧靠维也纳国际中心的维也纳奥地利中心举行。维也纳奥地利中心的电话号码是 212 44 00。

所有会议的开始时间都将在《日刊》中宣布。请代表们按时就座，以便准时开会。如需召开夜会，将在常会期间通知。

A 大厅（全体会议）和 B 大厅（全体委员会）的座席图随附于后。方括号中的数字（如[No.7]）在本《日刊》中均表示地点，对应于维也纳奥地利中心楼层平面图，该图也随附于后，为您提供便利。

关于大会的一般情况，诸如会议厅和办公室地点、电话分机号码和各种服务等，可到设在二层的“问询处”[No.11]询问，分机号 2141/2144。

**报到手续** 会议期间，与会人员进入维也纳奥地利中心均须佩带有照片的出入证。“注册处”工作人员将向没有维也纳国际中心有效出入证的指定与会人员颁发出入证。颁发的大会出入证也适用于进入维也纳国际中心。请您用有效证件例如护照、汽车驾驶执照等确认身份。与会人员在大会开会的整个一周内均可在维也纳奥地利中心“注册处”办理注册手续。

**全权证书** 请尚未向总干事递交全权证书的代表立即与负责官员联系，地点在维也纳奥地利中心二层 C 246 房间[No.5]，分机号 2092。

**代表名单** 代表团成员的更新名单已于昨天即 9 月 18 日印发，其中载有 9 月 18 日（星期一）上午 10 时 30 分之前通知秘书处的代表团组成情况。如果在本届常会期间需要变更注册时填写的项目内容，请代表们书面通知礼宾办公室，地点在维也纳奥地利中心二层 C 246 房间[No.5]，分机号 2090，以便代表团成员名单能包括最新内容。

**全体会议发言者名单** 在全体会议上，大会主席将按照书面名单所列每个项目发言者姓名的顺序请其发言。凡希望就某一项目发言的代表，请通知 E. Wessely 女士，她的办公室在维也纳奥地利中心二层 A 350 房间[No.8]，分机号 2133。她还在全体会议厅主席台附近设有办公桌。希望在全会上就其他项目发言的代表也应与该官员联系。

所有会议桌上均放有麦克风。请代表们在一般性辩论期间发言时使用麦克风。请代表们在主席台上发言，并请将要发言的代表在前一个发言人即将结束发言时来到前台，在标有“**next speaker**”（下一个发言人）的桌旁等候。

**代表发言** 为了更高效地利用一般性辩论，并根据关于改进大会工作的建议，请各位代表在发言时集中于希望发表的主要观点，将发言时间限制在 **15 分钟** 以内。如代表提出要求，发言全文（原文种）的副本将在常会期间提供给其他代表。委员会会议期间的发言应限制在最长 **5 分钟**。

为了便于口译，发言全文应预先提供给大会官员。此外，为了便于在原子能机构网站上登载发言稿，也应及早以电子版形式向原子能机构新闻处提供发言稿副本。发言稿可以电子邮件寄至 **Official.Mail@iaea.org**。

为便于编制会议记录，如蒙代表们能隔行打印（如本段）拟向秘书处提供的发言稿全文，则不胜感激。

**文件** 谨请代表们注意，大会文件将以电子版形式提供。因此，请代表们充分利用这项服务，以降低原子能机构印刷和分发硬拷贝文件的费用。文件可在下述网址获取：

**<http://www.iaea.org/About/Policy/GC/GC50/Documents/index.html>**

硬拷贝文件仍可在维也纳奥地利中心二层“文件站”[No.8]领取。

请希望在常会期间向大会提交决议草案或其他文件的代表尽早将文本提交给大会秘书处，地点在维也纳奥地利中心二层 B 548 房间[No.15]，分机号 2011，或提交给适当委员会的秘书。

设在维也纳奥地利中心二层 A 355 房间[No.9]的“文件服务处”可为代表团安排限量的打字服务。

**会议厅内无线接收机的使用** 维也纳奥地利中心的 A、B、C、M、N 和 O 大厅备有便携式无线接收机，可供与会者以原文语种和大会其他工作语文收听会议发言。由于在两次会议之间必须检修无线接收机，请与会者勿将接收机带出会议厅。

**会议厅内手机的使用** 请与会人员在进入任何会议厅之前关闭手机。

**严禁吸烟** 除 B 休息厅外面的楼厅之外，整个会议区内严禁吸烟。请与会者尊重这一禁令，并遵守无烟区政策。

**2007 年  
技术合作资金**

为了能更新将向大会提供的 2007 年技术合作资金的捐款情况，负责捐款的官员 **D.K. Sharma** 先生将在他的办公室（维也纳奥地利中心二层 A 443 房间[No.13]，分机号 2112）或在全体会议之前和期间在全体会议厅主席台附近办公处接收认捐。

负责捐款的官员及其工作人员也可讨论与交纳经常预算会费及“国家参项费用”有关的问题，并解答成员国在拖欠款、交款计划和表决权方面可能提出的任何问题。

## 其他会议

预定还举行以下会议：

2006年《钚管理准则》小组会议

时间： 9月19日（星期二），上午9时

地点： 维也纳奥地利中心一层会议厅 J-241/2

高级监管官员会议  
（非公开会议）

作为核安全、辐射安全、运输安全和放射性废物安全领域决策者的高级监管官员的传统会议将于9月21日（星期四）上午9时在维也纳国际中心C楼四层原子能机构理事会会议室开始举行。详细资料可向核安全和核保安司索取（电话：2600/22696）。

讨论时仅使用英文。详情见随附的日程。

技术合作会议

将召开“非洲地区核合作协定”、“拉美和加勒比地区核合作协定”和“亚太地区核合作协定”的代表会议。来自欧洲和西亚地区的成员国代表将举行各自的小组会议。“亚洲阿拉伯国家核合作协定”的成员国代表也将举行小组会议。还将举行“四方论坛”（“非洲地区核合作协定”、“亚洲阿拉伯国家核合作协定”、“拉美和加勒比地区核合作协定”和“亚太地区核合作协定”）会议。

这些会议的时间表和地点如下：

非洲地区  
核合作协定：

时间： 9月19日（星期二），上午10时至下午1时

地点： 维也纳国际中心C楼七层会议室 V

欧洲小组会议：

时间： 9月19日（星期二），请观看显示屏确认会议时间

地点： 维也纳国际中心C楼四层原子能机构理事会会议室

“亚洲阿拉伯国家核  
合作协定”  
小组会议：

时间： 9月20日（星期三），上午10时至中午12时

地点： 维也纳国际中心C楼七层会议室 V

**“四方论坛”** 时间： 9月21日（星期四），下午3时至5时  
（“非洲地区核合作协  
定”、“亚洲阿拉伯国  
家核合作协定”、“拉  
美和加勒比地区核合作  
协定”、“亚太地区核  
合作协定”）  
地点： 维也纳国际中心 C楼七层会议室 VI

**与成员国磋商**

在大会常会前将同从事原子能机构技术合作的大多数成员国的代表进行磋商。在这一周大会常会期间将为仅在这一周期间逗留维也纳的那些代表团以及针对一些具体事项或专门问题安排一些会议。在此类情况下，技术合作司将提前通知各代表团有关会议的时间和地点。那些未收到此类事先通知但希望与秘书处成员讨论技术合作项目的代表团请在维也纳奥地利中心与对应的技术合作司各地区处处长联系：

非洲处—A. Boussaha 先生；

亚洲及太平洋处—P. Salema 先生；

欧洲处—B.K. Kim 先生；

拉丁美洲处—J.A. Casas-Zamora 先生。

## 特别活动

### “21 世纪核能利用 的新型框架：供应保 证和防扩散保证”

加强对获取铀浓缩和钚分离等敏感核技术控制的新型框架将成为 2006 年 9 月 19 日至 21 日有部长、其他高官和专家参加的特别活动的重点。

这项活动将持续两天半时间，内容将是概述促进核能和平利用同时限制核武器相关技术进一步扩散的新型框架。预期将有来自原子能机构 140 个成员国的高级别代表团参加这项活动。

本项活动的目的是促进讨论最近提出的核燃料循环新方案，以期如总干事所指出的，制订一个初期侧重于“供应保证和防扩散保证”的“新型框架”纲要，并确定今后的近期至中期步骤。活动日程将分发给所有代表团。

时间： 今天上午 10 时开始

地点： 维也纳奥地利中心二层 C 大厅

## 展览和展示

与前几年一样，秘书处安排了一些展览和展示。这些活动均在维也纳奥地利中心三层进行。展览和展示的位置平面图附后，以方便参观。

### 底层 — 特别展览和展示

#### “50 周年纪念展”

为纪念原子能机构成立五十周年，在整个大会期间将在维也纳奥地利中心圆形大厅举办“50 周年纪念展”。

展览将特别展出美国总统艾森豪威尔 1953 年 12 月 8 日向联合国大会发表的“原子用于和平”的演讲稿和其他物品以及原子能机构早期的重要纪念品。展示记录原子能机构第一个五十年期间发生的重要事件的照片是这次展览的一个组成部分。

地点： 维也纳奥地利中心底层圆形大厅

#### 诺贝尔和平奖展览 “要核电，不要战争”

“2005 年度诺贝尔和平奖”平分授予了原子能机构及其总干事穆罕默德·埃尔巴拉迪博士。颁发该奖项是为了表彰他们为防止核能用于军事目的和确保以最可能安全的方式利用核能为人类造福所做的工作。

在大会开会的整个一周内，维也纳奥地利中心圆形大厅将举办“要核电，不要战争”图片展，其中将突出介绍 2005 年度诺贝尔和平奖获得者原子能机构及其总干事穆罕默德·埃尔巴拉迪博士。

这次展览以照片、文字和动画的形式描绘了原子能机构活动的多个不同侧面：从有时在原子能机构总部外举行的反核示威、原子能机构保障视察员的工作、原子能机构在核安全领域的作用，到原子能机构为促进核技术和平利用所作的努力。

原子能机构对诺贝尔和平中心出借展会表示谢意。该展会由诺贝尔和平中心与《Dagbladet Magasinet 报》和挪威国际事务研究所合作推出。这是自诺贝尔和平奖博物馆于 2005 年在奥斯陆开馆以来该中心举办的关于诺贝尔和平奖获得者的首次大型展览。

诺贝尔和平中心提供的四盘录像也将作为展览的一部分播放。这些录像将一直播放到星期四下午 1 时，地点在维也纳奥地利中心入口层 E 大厅。

《与时间赛跑》是一个片长半小时的纪录片，其中重点介绍了埃尔巴拉迪博士和原子能机构的工作。该片由挪威广播公司制作，提供给世界各地的电视网使用。

《诺贝尔挪威年》是一个片长为 10 分钟的电影，其中描述了诺贝尔和平奖获得者的评选方法、评选委员会、宣布获奖以及在挪威奥斯陆颁奖周举行的各种庆典和仪式的情况。

《诺贝尔奖》是一部描述诺贝尔奖背后故事的短片，它介绍了诺贝尔奖的由来以及该奖为何如此声望卓著。该片讨论了诺贝尔委员会的作用，并触及了有争议的获奖者的问题。

《诺贝尔奖获得者》突出描述了自 1901 年开始颁发这一著名奖项以来约 20 名诺贝尔和平奖获得者的情况。影片以短短的 3-5 分钟时间结合历史镜头对这些获奖者作了简介。

诺贝尔和平中心自 2005 年 6 月开放以来已经接待了逾 11.5 万名参观者。

地点： 维也纳奥地利中心底层圆形大厅

**“促进环保的核技术：保护大气、陆地和海洋”特别展**

原子能机构正在进行一项特别展览，介绍其通过应用核科学技术保护大气、陆地和海洋的多方面工作情况，并展现原子能机构支持世界各地开展可持续环境管理活动的多种方式。总干事穆罕默德·埃尔巴拉迪博士和摩纳哥阿尔贝二世亲王殿下将为这次活动正式揭幕：

时间： 今天上午 9 时 45 分正式揭幕

地点： 维也纳奥地利中心圆形大厅，然后在 E 大厅进行讨论，10 时 30 分在 E 休息厅举行来宾招待会。

**居里夫人纪念展**

在原子能机构第五十届大会召开之际，波兰和法国两国政府向原子能机构赠送了波兰艺术家 Ludwika Nitschowa 在 1930 年制作的一尊居里夫人的雕像。两国都希望把由于其对进步与和平作出贡献而荣获了诺贝尔和平奖的原子能机构及其总干事与居里夫人联系在一起，以表敬意。

居里夫人（1867—1934 年）是在波兰华沙出生的一个著名科学家。1903 年，她成为在法国完成博士学位的第一名妇女，同年，她与她的丈夫皮埃尔·居里以及亨利·贝克勒尔一起获得了“诺贝尔物理学奖”，“以表彰他们通过对辐射现象开展的研究所做的杰出贡献”。

后来，居里夫人又证明放射性是一种原子特性，并于 1911 年再次获得“诺贝尔奖”。而这一次是因为发现了钋（这样命名是为了对其祖国表示敬意）和镭以及对其特性进行的研究而获得“诺贝尔化学奖”。

居里夫人以其生命为代价发起了一项现代最伟大的事业，并为人类的进步做出了特殊贡献。她与她的丈夫皮埃尔·居里一道所创立的放射性科学是许多医学和能源领域众多应用的基础。她的发现使无数人因此受益，因为有了放射疗法才使得他们的癌症得到了治疗。在第一次世界大战期间，正因为她在军队医院令人尊敬的行为，才使得许多人的生命得以挽救。在战争结束时，这位集科学和勇气于一身的妇女在巴黎创立了镭研究所。她后来还支持创立了华沙镭研究所。她是在这两个研究所接受培训的许多研究人员的感召人和导师。

时间： 整个大会期间

地点： 维也纳奥地利中心底层圆形大厅

## 第一层和第二层的展览和展示 — 成员国

**成员国的展览** 可在维也纳奥地利中心第一层和第二层参观阿根廷、中国、印度、印度尼西亚、摩尔多瓦共和国、日本、罗马尼亚、俄罗斯联邦、西班牙和美国举办的不同主题的展览和展示。

## 第二层的展览和展示 — 成员国和秘书处

**“韩国核能，幸福的使者”展览** 大韩民国正在举办一项展览，表明它愿意与其他成员国分享先进核技术。展览地点位于维也纳奥地利中心二层 A 休息厅和 B 休息厅之间，将在 2006 年 9 月 18 日至 20 日展出。

展览的主题是“韩国核能，幸福的使者”。展览特别重点介绍韩国可与其他成员国分享的核技术，例如“回旋加速器”和“印染废水处理技术”。

名为“阿尔伯特·爱因斯坦”的最新仿真机器人也将作为一名特使出席展览，庆祝原子能机构成立五十周年。正式揭幕仪式将在下列时间和地点举行：

时间： 今天下午 1 时

地点： 维也纳奥地利中心二层 A 休息厅和 B 休息厅之间

### 中国的展览

中国的展览将在整个第五十届大会常会期间展出，展示 20 多年来在和平利用核能和核技术的各个领域与原子能机构的支持和合作活动。

### 世界核大学的展览

今年，世界核大学的展台位于维也纳奥地利中心二层 C 区，正在展出的是一份新出版物《世界核大学初级读本：21 世纪的核能》。该初级读本是可供需要进一步了解核科学技术的教师、学生和感兴趣的普通人使用的一本权威资料。该读本与爱思唯尔出版公司共同出版，绿色和平组织的共同创始人 Patrick Moore 博士撰写了前言。

世界核大学的展台还展出了关于世界核大学新成立的铀生产学院的资料。该学院位于捷克共和国，目前正在举办首个原地浸出采矿操作人员培训班。该学院旨在向世界各地对环境无害的铀生产提供支持。

## 在大会期间组织的其他活动

### 参观原子能机构塞伯斯多夫实验室

明天即 2006 年 9 月 20 日，代表们或其指定的人员将有机会参观原子能机构设在塞伯斯多夫的实验室。

该实验室位于维也纳东南约 35 公里处。它通过以下领域的实验活动对原子能机构的计划做出贡献：核核查、辐射和同位素在粮食和农业中的应用、昆虫不育技术、核仪器仪表、辐射剂量学以及核技术用于监测环境中的放射性污染物和其他污染物。该实验室也是发展中国家科学家的培训中心。此外，塞伯斯多夫实验室还为成员国的实验室和研究机构提供分析和放射性测量以及辐射应用方面的质量控制服务。

参观登记在维也纳奥地利中心二层“问询处”办理。班车最多可乘坐 58 人，上午 9 时在维也纳国际中心发车。

### “在原子能机构工作——成员国和秘书处携手合作”

人事处将召开一次信息会议，介绍如何进一步加强成员国和秘书处的合作以确定适合在原子能机构工作的合格人选。将在下列时间和地点简介原子能机构的征聘过程及其交互式在线征聘系统，并随后进行自由讨论：

时间： 明天即 9 月 20 日，下午 2 时至 3 时

地点： 维也纳奥地利中心一层 N 大厅

### “防止非法贩卖数据库”简况介绍会

将举行关于防止非法贩卖数据库 1993—2006 年的运作情况以及全球非法贩卖的趋势和方式的简况介绍会：

时间： 直到 9 月 21 日，下午 2 时至 3 时

地点： 维也纳奥地利中心一层会议厅 J-241/2

### 《乏燃料管理安全和放射性废物管理安全联合公约》简况介绍会

将为 77 国集团成员国举行（亦对其他代表团开放）《乏燃料管理安全和放射性废物管理安全联合公约》简况介绍会：

时间： 明天即 9 月 20 日，上午 9 时

地点： 维也纳奥地利中心一层 L/M 大厅

**“核知识管理”简况介绍会**

“核知识管理、核信息系统和国际核图书馆网络”简况介绍会将重点介绍作为创新和知识管理手段的伙伴关系和网络，以及它们如何才能克服沟通上的缺陷并有助于发展学习型组织。简况介绍会举行的时间和地点如下：

时间： 明天即 9 月 20 日，下午 2 时

地点： 维也纳奥地利中心一层 O 大厅

**“研究堆”简况介绍会**

研究堆核燃料问题简况介绍会涵盖原子能机构为支持成员国工作开展的各项活动，将介绍当前和今后开展的支持成员国参与“降低研究堆和试验堆燃料浓缩度计划”、“俄罗斯研究堆燃料返还计划”和“美国外国研究堆乏核燃料接收计划”等计划的原子能机构活动的目的、结构和执行情况。简况介绍会将特别侧重介绍原子能机构的执行机制和原子能机构参与这些计划的执行所起的额外作用。

时间： 9 月 21 日（星期四），上午 10 时

地点： 维也纳奥地利中心一层 O 大厅

**“核电基础结构”简况介绍会**

为感兴趣的成员国举行的核电基础结构发展问题简况介绍会将介绍为响应大会 GC(49)/RES/12 号决议 G 部分“支持核电基础结构发展的方案”目前所开展的以及建议开展的原子能机构的的活动情况。简况介绍会将介绍两份文件：一份是关于基本基础结构的文件，另一份是关于共享核基础结构的可能性的文件。简况介绍会还将介绍一份即将印发的文件，其中确定了在准备引进核电工作中的里程碑计划。

时间： 9 月 21 日（星期四），下午 3 时

地点： 维也纳奥地利中心一层 N 大厅

**“创新型核技术”简况介绍会**

关于创新问题和“革新型核反应堆和燃料循环国际项目”的今后发展简况介绍会将回顾迄今在该项目上取得的成果和进展。成员国和原子能机构工作人员的专题介绍还将提供有关当前和今后计划的资料。

时间： 9 月 21 日（星期四），下午 4 时

地点： 维也纳奥地利中心一层 N 大厅

## 会议期间的一般设施和服务

### 服务

**电话** “问询处”将接收打给与会者的电话。电话号码是 212 44 00 2141。此外，“问询处”还装有传真设备，可供与会者接收传真，号码是 212 44 00 2145。请确保收件人姓名和国家可清晰打印和容易辨认。

**邮局** 邮局位于底层[No.3]。与会者如要拨打长途电话和发传真，请与邮局联系。

**邮件速递服务** 在大会第五十届常会期间，敦豪速递公司将提供邮件速递服务，服务地点设在维也纳奥地利中心底层衣帽间旁边。

服务时间为星期一至星期五，每天下午 1 时至 3 时。

大会所有与会者均可利用邮件速递服务。无论是寄送公函还是私人信件，均与维也纳国际中心所有工作人员一样，享受同样的特殊价格（只收现金）。

**银行服务** 星期一、星期二、星期三和星期五从上午 9 时至下午 3 时，星期四从上午 8 时 30 分至下午 5 时在维也纳国际中心提供全套银行服务。

维也纳奥地利中心不提供银行服务，但在底层邮局旁边设有一个自动取款机。

**餐厅设施** A 休息厅设有餐饮设施，开放时间从上午 8 时开始直至当天会议结束。  
B 休息厅仅提供点心和饮料，开放时间从上午 9 时至下午 6 时。A、B 两个休息厅均位于维也纳奥地利中心二层。

**国际原子能机构  
纪念品** 在大会第五十届常会期间将出售原子能机构纪念品，销售点设在维也纳奥地利中心二层，正对着 A 大厅和 C 大厅的入口处。

### 信息技术

**信息技术咨询  
服务台** 在大会期间，原子能机构信息技术处客户服务科将在维也纳奥地利中心提供咨询服务。

拨打分机号\*620 可获得这些服务，服务地点在二层 02 A 352 房间。

**访问因特网** 在维也纳奥地利中心二层 B 休息厅为希望访问因特网的代表设有“因特网角”。

在“因特网角”提供了一些计算机，以使代表们能访问因特网，包括利用其个人电子信箱收发电子邮件。自备无线功能膝上型电脑的代表，可在 A 休息厅和 B 休息厅利用无线连接访问因特网。无线连接访问因特网区已作标记，连接名是“onstage”。

若您的便携式笔记本电脑/膝上型电脑不能使用无线局域网，则可使用位于一层 Pub. Inf. 区[No.3]的调制解调器接口的任一接口连接因特网。

在维也纳国际中心整个 C 楼也提供“因特网角”和无线连接访问因特网。

**电子邮件** 大会的公共电子信箱是：**GENCONF06@IAEA.ORG**。会议期间代表们只能接收电子邮件。发件人应在主题栏写明收件人姓名和国家，以确保将邮件送给相应的代表。代表们可在“问询处”领取发至该电子信箱地址的邮件。

除上述公共电子信箱地址外，代表们还可注册在大会期间有效的个人电子信箱地址。

**网上转播** 全体会议将在因特网上直播，可通过 [iaea.org](http://iaea.org) 网站的链接收看。

**保安和安全** 维也纳奥地利中心安装了保安设备。请所有出席会议的人员与保安人员合作。

联合国保安和安全服务科位于维也纳国际中心 F 楼底层 F0E21 房间，可拨分机 3901（从维也纳奥地利中心拨打\*\*+2901）询问一般事宜。

**急诊服务和  
其他紧急情况** 急诊服务的详细联系方式如下：

医务科位于维也纳国际中心 F 楼七层，每天从 8 时 30 分起直至当天最后一次会议闭会可提供急诊服务。

分机号 **2222**（从维也纳奥地利中心拨打 **88+2222**）

其他紧急情况时的详细联系方式如下：

紧急情况：**99**（从维也纳奥地利中心拨打**88+99**）

维也纳奥地利中心入口值班处保安官员：**2121**

维也纳国际中心/维也纳奥地利中心连接各大门的值班处保安官员：**2200** 或 **2201**

### 维也纳奥地利中心的应急楼梯

不能使用维也纳奥地利中心的应急楼梯从某一楼层去往另一楼层。尽管可在任一楼层进入应急楼梯，但惟一出口是在地下三层（最底层）。因此，只有在真正紧急情况下才能使用应急楼梯。万一要求紧急撤离，请听从当班联合国保安人员的指挥。

### 维也纳奥地利中心疏散指南

维也纳奥地利中心符合所有一般安全和消防安全标准，因而能够确保整个设施的安全疏散。所有紧急出口和逃生路线均符合最高安全标准。在所有楼层客梯旁均设有应急电话。紧靠每个楼梯和在会议厅内配置灭火器和按键警报器。维也纳奥地利中心部分或整个设施疏散的必要性将由联合国保安和安全服务科工作人员或通过公共通讯系统传达。请听从联合国保安和安全服务科工作人员指挥，通过相通的紧急逃生路线从该区域疏散。逃生路线按欧共体标准（即采用箭头和灯）标记。所有逃生路线均通向维也纳奥地利中心底层。在任何情况下，除应急楼梯外，电梯、扶梯和（或）楼梯均不应用于疏散目的。被疏散人员必须停留在所使用的紧急逃生路线附近，以便收到联合国保安和安全服务科工作人员的进一步指示。为确保所有人员得到疏散，联合国保安和安全服务科工作人员将搜寻整个区域，然后通过紧急逃生路线到达底层。

### 失物招领

请注意随身携带个人物品。发现的物品应交给维也纳国际中心失物招领办公室，地点在 F 楼底层 FOE21 房间，分机号 3903（从维也纳奥地利中心拨打 88+3903）。

### 进入维也纳奥地利中心

#### 从维也纳国际中心进入维也纳奥地利中心

与会者可通过位于维也纳国际中心 G 楼底层的连接门进入维也纳奥地利中心。

**公共交通** 可乘地铁（U-Bahn）来往于维也纳国际中心和维也纳市中心。可在地铁车站购票，或事先在大多数奥地利香烟店（有“**AUSTRIA TABAK**”圆形标志），或在维也纳国际中心圆形大厅报摊购买 5 或 10 张车票。亦可购买周票。

**在维也纳奥地利中心  
停车** 维也纳奥地利中心 1 号和 2 号停车场留有停车位。对有专职司机的官方汽车发给红色停车证，汽车可以开到维也纳奥地利中心的主入口。其他车辆可凭大会出入证或维也纳国际中心出入证在此区域免费停车。驾驶人员在第一次驶入维也纳奥地利中心停车场时应从维也纳奥地利中心停车场自动分票机领取停车票，然后在位于底层的维也纳奥地利中心“注册处” [No.1] 换取免费停车证，该停车证在大会结束之前一直有效。

**发给代表团团长  
维也纳国际中心  
职工商店购货卡** 谨通知各代表团团长，今天仍可在“注册处”领取能够在维也纳国际中心职工商店购物的购货卡。从明天即 9 月 20 日开始，从上午 8 时至下午 4 时，设在 **1 号门** 的联合国安全通行证办公室将发给他们可在余下的会议期间购物的购货卡。收到购货卡后，持卡人可在中午 12 时至下午 6 时到职工商店服务台（维也纳国际中心 F 楼地下一层 F-151 房间）办理购货卡生效手续。

**大会《日刊》和  
社交活动安排** 将在大会期间安排招待会和其他活动的组织者或主办者如希望公布这类活动，请与位于二层 C 246 房间 [No.5] 的礼宾办公室联系，分机号 2092，或与大会《日刊》编辑 **Blacker** 女士联系，其办公地点在二层 [No.16]，分机号 2120，电子信箱：**Daily-Journal.Contact-Point@iaea.org**。

## 地区组主席或协调员—2006年9月

组别	主席/协调员	姓名
北美	美国	SCHULTE 大使 (D. Noble 先生)
	加拿大	GERVAIS-VIDRICAIRE 大使 (Wood 先生)
拉丁美洲 (拉丁美洲和加勒比 集团)	巴拉圭	CABELLO SARUBBI 大使
西欧	法国	DENIAU 大使
	意大利	DE CEGLIE 大使
东欧	拉脱维亚	VOVERS 大使
非洲	摩洛哥	ZNIBER 大使
中东及南亚	印度	SHARMA 大使 (Malhotra 先生)
东南亚及太平洋	澳大利亚	SHANNON 大使 (Beven 先生)
远东	日本	AMANO 大使
77 国集团和中国	玻利维亚	BAZOBERRY 大使
西欧及其他国家组	土耳其	ERTAY 大使
亚洲组	斯里兰卡	WIJewardane 大使
欧洲联盟	芬兰	KAUPPI 大使
日内瓦集团	美国	SCHULTE 大使
	英国	MCGREGOR 大使

## 社交活动日程表

### 9月19日（星期二）

下午 6 时 30 分 奥地利联邦外交部长 Ursula Plassnik 女士招待会\*，维也纳奥地利中心  
至 8 时 30 分

### 9月20日（星期三）

下午 1 时 15 分 印度原子能委员会主席 Anil Kakodkar 先生午餐招待会\*，维也纳奥地利中心

\* 凭请柬

高级监管官员会议  
2006年大会，原子能机构理事会会议室（C04）

临时日程

<u>9月21日（星期四）</u>	
<b>09:00 – 09:10</b>	<p><b>开幕词</b>，谷口富裕先生 国际原子能机构负责核安全和核保安司的副总干事</p> <p><b>第1单元会议：监管的有效性；相互学习</b> 主席：J. Loy（澳大利亚）</p>
<b>09:10 – 09:50</b>	从实施促进核安全和核保安国际框架过程中汲取的经验教训，L.G. Williams（英国）
<b>09:50 – 10:30</b>	加强共享运行经验反馈的国际机制，G. Li（中国）
<b>10:30 – 10:50</b>	<b>会间休息</b>
<b>10:50 – 11:30</b>	<b>第1单元会议：监管的有效性；相互学习（续）</b> 对工业、医学和研究设施以及研究堆的检查和执法，L.J. Keen（加拿大）
<b>11:30 – 12:10</b>	伊比利亚-美洲核安全监管者之间的知识共享，J. Eibenschutz（墨西哥）
<b>12:10 – 14:00</b>	<b>午餐</b>
<b>14:00 – 14:30</b>	<b>第1单元会议：监管的有效性；相互学习（续）</b> 核立法的综合方案，J. Rautenbach（原子能机构法律事务办公室）
<b>14:30 – 15:10</b>	安全和保安的透明度和保密问题，K. Pulikovsky（俄罗斯） 主席总结
<b>15:10 – 15:30</b>	<b>会间休息</b>
<b>15:30 – 17:00</b>	<p><b>第2单元会议：小组讨论（监管机构在社会中的作用问题）：我们是谁，我们做些什么</b> 主席：L. Reyes（美利坚合众国） 主旨发言，戴尔·克莱因（美国核管理委员会主席） 小组成员：W. Renneberg（德国）、S.K. Sharma（印度）、A. Suzuki（日本）、M.T. Magugumela（南非）、R. Gray（英国）、L. Reyes（主席）</p>
<b>17:00 – 17:30</b>	<p><b>专题介绍</b> Forsmark 1号堆，400千伏电源断电及随后应急电源部分故障，J. Melin、L. Carlsson（瑞典）</p>